

E

الأمم المتحدة

Distr.  
GENERAL

E/1997/28/Add.1  
E/CN.7/1997/12/Add.1  
22 December 1997  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH

المجلس الاقتصادي  
والاجتماعي



الدورة الموضوعية لعام ١٩٩٧

تقرير لجنة المخدرات عن أعمال دورتها الأربعين المستأنفة

(فيينا ، ٣ و ٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٧)

V.97-29294

## المحتويات

الصفحة	الفقرات	الفصل
٣	١	المسائل المعروضة على المجلس الاقتصادي والاجتماعي . . . . .
٤	١٢ - ٢	مسائل الادارة والميزانية . . . . .
٤	٣ - ٢	ألف - هيكل المناقشة . . . . .
٥	١٠ - ٤	باء - المداولات . . . . .
٦	١٢ - ١١	جيم - الاجراءات المتخذة . . . . .
٧	١٨ - ١٣	تنظيم الدورة والمسائل الادارية . . . . .
٧	١٤ - ١٣	ألف - افتتاح الدورة ومدة انعقادها . . . . .
٧	١٥	باء - المشتركون في الدورة . . . . .
٧	١٦	جيم - انتخاب أعضاء المكتب . . . . .
٧	١٧	دال - اعتماد تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الأربعين المستأنفة . . . . .
٨	١٨	هاء - الوثائق . . . . .
٨	١٩	القرارات التي اتخذتها اللجنة في دورتها الأربعين المستأنفة . . . . .
		<b>المرفقات</b>
١٣		المشتركون في الدورة . . . . .
١٨		قائمة بالوثائق المعروضة على اللجنة في دورتها الأربعين المستأنفة . . . . .

## الفصل الأول

### المسائل المعروضة على المجلس الاقتصادي والاجتماعي

١ - يسترعى انتباه المجلس الاقتصادي والاجتماعي الى الاجراء الذي اتخذته لجنة المخدرات ، عملا بقرار الجمعية العامة ١٨٥/٤٦ جيم ، الفرع السادس عشر ، الذي أذنت فيه الجمعية للجنة بالموافقة على الميزانية البرنامجية لصندوق الأمم المتحدة للمكافحة الدولية للمخدرات . وترد في الفصل الثاني أدناه تفاصيل مناقشة اللجنة في دورتها الأربعين المستأنفة . وترد في الفصل الرابع أدناه القرارات التي اتخذتها اللجنة عقب مناقشتها .

## الفصل الثاني

### مسائل الادارة والميزانية

#### ألف - هيكل المناقشة

٢ - نظرت اللجنة في جلستها ١١٥٤ ، المعقودة في ٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٧ ، في البند ١١ من جدول الأعمال ، المعنون "مسائل الادارة والميزانية" . وكان معروضا على اللجنة للنظر في هذا البند الوثائق التالية :

(أ) مذكرة من المدير التنفيذي بشأن مسائل الادارة والميزانية (E/CN.7/1997/13/Rev.1) ؛

(ب) تقرير المدير التنفيذي عن ميزانية الدعم الختامية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ وميزانية الدعم الأولية المقترحة لصندوق الأمم المتحدة للمكافحة الدولية للمخدرات لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ ؛ (E/CN.7/1997/14)

(ج) تقرير المدير التنفيذي عن الميزانية البرنامجية الختامية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ والميزانية الأولية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ لصندوق برنامج الأمم المتحدة للمكافحة الدولية للمخدرات (E/CN.7/1997/15) ؛

(د) تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية بشأن ميزانية الدعم الختامية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ وميزانية الدعم الأولية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ لصندوق الأمم المتحدة للمكافحة الدولية للمخدرات (E/CN.7/1997/16) ؛

(هـ) تقرير الأمانة عن المشاورات التي أجريت في عام ١٩٩٦ (E/CN.7/1997/CRP.16) ؛

(و) المعايير المشتركة لمراجعة الحسابات لفريق مراجعي الحسابات الخارجيين للأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والوكالة الدولية للطاقة الذرية (E/CN.7/1997/CRP.17) ؛

(ز) مجموعة المشاريع الجارية مقسمة حسب البرنامج لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ و١٩٩٨-١٩٩٩ ؛ (E/CN.7/1997/CRP.18)

(ح) تقرير الأمانة العامة عن توريد السلع والخدمات خلال ١٩٩٦ (E/CN.7/1997/CRP.19) .

٣ - عقب بيانين استهلاليين أدلى بهما المدير التنفيذي ونائب المدير التنفيذي أدلى ببيانات كل من ممثلي فرنسا وألمانيا واليونان واليابان والمكسيك وهولندا وبولندا والاتحاد الروسي وأسبانيا والسودان والسويد وأوكرانيا والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وإيرلندا الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية . كما أدلى المراقب عن تركيا ببيان .

### باء المداولات

٤ - أعربت اللجنة عن تقديرها لشكل الميزانية ومنهجيتها الجديدين اللذين على غرار النموذج التوفيقي الذي يوفر الشفافية اللازمة لاتخاذ القرارات . كما أعرب عن التقدير للصلة الواضحة بين الولايات والأنشطة البرنامجية المقترحة . وعموما اعتبرت الوثائق وطريقة العرض واضحة وكاملة - ان كانت قد طرحت بعض الاقتراحات لاسخال تحسينات . كما لاحظت اللجنة أن الأمانة قد استجابت تماما لاقتراحات اللجنة الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية في اعداد وثيقتي الميزانية . وأعرب عن رأي مؤداه أنه ينبغي ادراج المسائل المتعلقة بالادارة في نطاق اختصاصات الخبراء المجمع في قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٣٧/١٩٩٧ .

٥ - أعربت اللجنة عن تأييدها للتغييرات المتعلقة بالادارة والتنظيم في ميزانية الدعم لفترة السنتين . وأعرب عن تأييد عام للامركزية المقترحة لنقل المسؤولية والموارد الى المستوى القطري ، الأمر الذي ينتظر أن يحسن تنفيذ البرنامج . وقيل ان تدريب الموظفين ينبغي أن يصحب عملية تطبيق اللامركزية . ولوحظت أهمية ادامة الرئاسة للرقابة على السياسة العامة والادارة وكذلك القدرة على تنفيذ المشاريع العالمية وادامة مركز الدراية الفنية . وقيل انه ينبغي للمدير التنفيذي أن يكفل عدم حدوث ازدواجية بين أنشطة العلاقات الخارجية والعمل الذي تضطلع به ادارة الاعلام التابعة للأمم المتحدة . كما أعرب عن تأييد لفتح المكتب الاقليمي في الاتحاد الروسي وكذلك لفتح المكتب الاقليمي الجديد في جنوب افريقيا . واقترح ألا يعتبر فتح مكتب الاتصال في بروكسل سابقة لانشاء مكاتب أخرى من هذا النوع مرتبطة أساسا بحشد الأموال . وطلب من المدير التنفيذي أن ينظر في ضرورة اقامة مكاتب اضافية على المستوى القطري تغطي وسط أوروبا ومنطقة البلقان .

٦ - فيما يتعلق بالميزانية البرنامجية لفترة السنتين أعرب عن تأييد عام لنهج برنامجي متكامل ، الأمر الذي ينتظر أن يؤدي الى التخطيط بصورة أكثر ترابطا والى تنفيذ أكثر فعالية . وقيل انه ما زالت هناك حاجة مع ذلك الى مشاريع انفرادية داخل البرنامج . وفي هذا السياق أعرب عن الحاجة الى اجراء تقييم لآثار البرامج والمشاريع بالتشاور مع الدول المستفيدة .

٧ - اعتبر أن السياسة المقترحة لصندوق المكافحة الدولية للمخدرات توفر اطارا جيدا لاعتماد الأنشطة البرنامجية واقترح أن تعبر هذه السياسة عن مفهوم مؤداه أنه ينبغي دعم الأنشطة عندما يكون اتباع نهج متعدد الأطراف برعاية الأمم المتحدة عمليا بقدر أكبر من اتباع النهج الثنائي .

٨ - أعرب عن القلق من أن النسبة المئوية الكبيرة للموارد البرنامجية المستمدة من التبرعات المخصصة الغرض تخفض من مرونة برنامج الأمم المتحدة للمكافحة الدولية للمخدرات في الاستجابة للأولويات الناشئة . وقيل ان هذا الوضع يهدد أيضا طبيعة البرنامج الدولية والمتعددة الأطراف . ودعت اللجنة الى زيادة التبرعات المقدمة الى صندوق برنامج الأمم المتحدة للمكافحة الدولية للمخدرات ولاسيما على شكل تبرعات لأغراض عامة وذلك لخفض الاعتماد على مجموعة صغيرة من المانحين ولتوفير مزيد من الاستقلال للبرنامج ولاتاحة قدر أكبر من المرونة . ولوحظ ضرورة ايجاد قاعدة تمويل أوسع نطاقا وأكثر استقرارا . وأعرب عن التقدير للتنبؤ بحدوث انخفاض كبير في رصيد الصندوق خلال فترة السنتين . وقيل انه ينبغي ابقاء مسألة تقدير آثار التغيرات في دعم البرنامج في مجال التنفيذ الوطني قيد الاستعراض .

٩ - أعربت اللجنة عن تقديرها لأنه قد تنبىء في الميزانية البرنامجية بحدوث زيادات كبيرة في الأنشطة بالمقارنة بفترة السنتين السابقة ولاسيما في قمع الاتجار بالمخدرات والقضاء على المحاصيل غير المشروعة . وأعرب عن القلق لأنه في حين أن الأنشطة المضطلع بها في هذين القطاعين تزداد بصورة كبيرة فيما يبدو فان أنشطة خفض الطلب على المخدرات ليست كذلك . كما أعرب عن القلق لأن سرد مشكلة المخدرات في المناطق المختلفة ليست كاملة لأن المناطق التي ليس للبرنامج أنشطة برنامجية فيها ليست مشمولة . وفي حين كان هناك تأييد للأولويات الاقليمية والقطاعية الواردة في ميزانية البرنامج فقد أكدت ضرورة الحفاظ على توازن بين خفض العرض وخفض الطلب وكذلك ضرورة الحفاظ على توازن بين الأنشطة المضطلع بها في المناطق المختلفة . وقيل ان تنفيذ نهج متوازن يعتبر على نفس القدر من الأهمية لكفالة شعور بتقاسم المسؤولية بين جميع الدول .

١٠ - أعربت عدة وفود عن تأييدها لما اعتبرته مبادرة طموحة للمدير التنفيذي في القضاء على زراعة خشخاش الأفيون غير المشروع في أفغانستان وميانمار ، التي تمثل معظم الانتاج غير المشروع . الا أنه قد أعرب عن القلق أيضا لأنه قد يكون من الصعب تنفيذ هذه المبادرة نظرا لأوجه عدم التيقن من الأوضاع السياسية في تلك الدول . وقيل ان امكانية استمرار المبادرة ستتقرر على أساس تقييم مدى النجاح في تنفيذ المشاريع الرائدة . كما أعرب عن التأييد للبرنامج الاقليمي في منطقة البحر الكاريبي وللأعمال المتعلقة بالأمفيتامينات والسلائف والتعاون البحري والتحليل التوقيعي للمخدرات .

#### جيم - الاجراءات المتخذة

١١ - اتخذت اللجنة ، في جلستها ١١٥٥ ، المعقودة في ٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٧ ، مشروع قرار معنوننا "ميزانية الدعم الختامية لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ وميزانية الدعم الأولية لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ لصندوق برنامج الأمم المتحدة للمكافحة الدولية للمخدرات" (E/CN.7/1997/L.15) ، اشتركت في تقديم استراليا وكندا وألمانيا واليابان وهولندا واسبانيا والسويد والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية . وللإطلاع على نص مشروع القرار انظر الفصل الرابع ، القرار ٧ (د-٦٠) .

١٢ - كما اعتمدت اللجنة ، في نفس الجلسة ، مشروع قرار معنوناً "الميزانية البرنامجية الختامية لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ والميزانية البرنامجية الأولية لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ للصندوق برنامج الأمم المتحدة لمكافحة الدولية للمخدرات" (E/CN.7/1997/L.16) اشتركت في تقديمه استراليا وكندا وألمانيا واليابان وهولندا وأسبانيا والسويد والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية . وللإطلاع على نص مشروع القرار انظر الفصل الرابع ، القرار ٨ (د-٦٠) .

### الفصل الثالث

#### تنظيم الدورة والمسائل الادارية

##### ألف - افتتاح الدورة ومدة انعقادها

١٣ - عقدت اللجنة ، عملاً بقرار المجلس ٢٣٥/١٩٩٧ ، دورتها الأربعين المستأنفة في فيينا يومي ٣ و ٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٧ للنظر في البند ١١ من جدول الأعمال المعنون "مسائل الإدارة والميزانية" . وعقدت جلستين عامتين (١١٥٤ و ١١٥٥) . وتولى برنامج الأمم المتحدة لمكافحة الدولية للمخدرات أعمال أمانة اللجنة . وافتتح المدير التنفيذي لليونسيف الدورة . وأدلى أيضاً ببيان .

١٤ - أدلى نائب المدير التنفيذي لليونسيف ومدير شعبة التخطيط البرنامجي والدعم ببيان .

##### باء - المشتركون في الدورة

١٥ - حضر الدورة ممثلو الدول الـ ٤٣ الأعضاء في اللجنة (لم تمثل الجزائر وجزر البهاما وبلغاريا وكوت ديفوار وغانا وغينيا وجامايكا وليبيريا وماليزيا والجمهورية العربية السورية) ومراقبون لـ ٣٦ دولة أخرى وممثلون لوكالة متخصصة و ٧ منظمات حكومية دولية و ١٩ منظمة غير حكومية ذات مركز استشاري لدى المجلس الاقتصادي والاجتماعي (انظر المرفق الأول) .

##### جيم - انتخاب أعضاء المكتب

١٦ - أجريت انتخابات جديدة ، في الجلسة ١١٥٤ ، المعقودة في ٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٧ ، لانتخاب رئيس ليحل محل الرئيس الحالي وفقاً لأحكام المادة ١٩ من النظام الداخلي للجان الوظيفية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي . فانتخبت اللجنة السيدة روبرتو ليخوس (المكسيك) رئيسة للجنة . وظل سائر أعضاء مكتب الدورة الأربعين كما هم .

دال - اعتماد تقرير اللجنة عن أعمال  
دورتها الأربعين المستأنفة

١٧ - اعتمدت اللجنة ، في جلستها ١١٥٥ ، المعقودة في ٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٧ ، تقريرها عن أعمال دورتها الأربعين المستأنفة (E/CN.7/1997/L.1/Add.12-13) بصيغته المعدلة شفويا .

هاء - الوثائق

١٨ - يرد في المرفق الثاني قائمة بالوثائق المعروضة على اللجنة في دورتها الأربعين المستأنفة .

الفصل الرابع

القرارات التي اتخذتها اللجنة في دورتها الأربعين المستأنفة

١٩ - اتخذت لجنة المخدرات في دورتها الأربعين المستأنفة القرارات التالية :

القرار ٧ (د-٤٠)

ميزانية الدعم النهائية لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ وميزانية الدعم  
الأولية لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ لصندوق برنامج الأمم المتحدة  
المعني بالمكافحة الدولية للمخدرات

ان لجنة المخدرات ،

اذ تأخذ في اعتبارها الوظائف الادارية والمالية التي أسندتها اليها الجمعية العامة في الفقرة ٢ من  
الفرع السابع عشر من قرارها ١٨٥/٤٦ جيم ، المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١ ،

وقد نظرت في تقرير المدير التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة المعني بالمكافحة الدولية للمخدرات ، الذي  
يتضمن ميزانية الدعم النهائية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ وميزانية الدعم الأولية المقترحة لفترة  
السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ لصندوق برنامج الأمم المتحدة المعني بالمكافحة الدولية للمخدرات ، (١)

وان تأخذ في اعتبارها تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية عن ميزانية الدعم النهائية  
المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ وميزانية الدعم الأولية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩



للسندوق، (٢)

١ - تثني على المدير التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة المعني بالمكافحة الدولية للمخدرات لاستحداثه نموذج الميزانية المنسق الجديد؛

٢ - توافق على مبلغ قدره ٣٢ ٢٧٢ ٤٠٠ دولار من دولارات الولايات المتحدة لميزانية الدعم الختامية لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ الممولة من صندوق برنامج الأمم المتحدة المعني بالمكافحة الدولية للمخدرات للأغراض المبينة أدناه:

بدولارات الولايات المتحدة	
١٥ ٣٧٨ ٧٠٠	الدعم البرنامجي
٩ ٠٨١ ٥٠٠	المكاتب القطرية
	المقر
٢٤ ٤٦٠ ٢٠٠	المجموع الفرعي
٧ ٨١٢ ٢٠٠	الادارة والتنظيم
٣٢ ٢٧٢ ٤٠٠	المجموع

٣ - توافق على مبلغ ٣٤ ٢٩٢ ٢٠٠ دولار من دولارات الولايات المتحدة لميزانية الدعم الأولية لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ الممولة من الصندوق للأغراض المبينة أدناه:

بدولارات الولايات المتحدة	
١٨ ٤٤٣ ٦٠٠	الدعم البرنامجي
٦ ٩٦٢ ١٠٠	المكاتب القطرية
	المقر
٢٥ ٤٠٥ ٧٠٠	المجموع الفرعي
٨ ٨٨٦ ٥٠٠	الادارة والتنظيم
٣٤ ٢٩٢ ٢٠٠	المجموع

٤ - تأئن للمدير التنفيذي بنقل الموارد بين بنود الميزانية بحد أقصى يبلغ ٥ في المائة من الميزانية التي تنقل اليها الموارد ؛

٥ - تلاحظ أن تنفيذ الميزانية رهن بتوافر التمويل .

---

. E/CN.7/1997/14 (١)

. E/CN.7/1997/16 (٢)

القرار ٨ (د-٤٠)

الميزانية البرنامجية النهائية لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ والميزانية  
البرنامجية الأولية لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ للصندوق برنامج  
الأمم المتحدة المعني بالمكافحة الدولية للمخدرات

ان لجنة المخدرات ،

اذ تأخذ في اعتبارها الوظائف الادارية والمالية التي أسندتها اليها الجمعية العامة في الفقرة ٢ من  
الفرع السادس عشر من قرارها ١٨٥/٤٦ جيم ، المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١ ،

وقد نظرت في تقرير المدير التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة المعني بالمكافحة الدولية للمخدرات الذي  
يتضمن الميزانية البرنامجية النهائية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ والميزانية البرنامجية الأولية  
المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ للصندوق برنامج الأمم المتحدة المعني بالمكافحة الدولية للمخدرات، (١)

ورغبة منها في تعزيز التنفيذ الفعال للاتفاقيات الدولية لمكافحة المخدرات ،

واذ تشدد على أهمية اتباع نهج متوازن في الأنشطة البرنامجية للصندوق ،

١ - تثني على المدير التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة المعني بالمكافحة الدولية للمخدرات لاستحداثه  
النهج البرنامجي الجديد المتكامل ؛

٢ - تقر الاستراتيجية البرنامجية المقترحة والسياسة المقترحة لصندوق برنامج الأمم المتحدة  
المعني بالمكافحة الدولية للمخدرات بالصيغة التي وردا بها في الفقرات ١٦ الى ٢١ من تقرير المدير التنفيذي ،  
الذي يتضمن الميزانية البرنامجية النهائية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ والميزانية الأولية المقترحة  
لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ للصندوق؛ (١)

٣ - تقر أيضا الموارد النهائية المخصصة للأنشطة البرنامجية والتي تبلغ ٧٤ ٥٤٢ ٩٠٠ دولار من  
دولارات الولايات المتحدة لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ بتمويل من الصندوق حسبما هو مبين أدناه :

بـولارات الـولايـات الـمتـحدـة

المخصصة الغرض	العامـة الغرض	توزيع الأنشطة
		حسب المناطق
٣ ٣٩٥ ٤٠٠	١ ٤٦٣ ٥٠٠	افريقيا جنوب الصحراء
١ ٢٨٥ ٨٠٠	٢١٨ ٣٠٠	شمال افريقيا والشرق الأوسط
٣ ٧٦٢ ١٠٠	١ ٥١٦ ٩٠٠	وسط وشرق أوروبا
٩ ٥٦٨ ٣٠٠	١ ٥٥٢ ٦٠٠	غرب ووسط آسيا
١ ٨٤٤ ٤٠٠	٤٨٥ ٩٠٠	جنوب آسيا
٨ ٢٦٧ ٨٠٠	٢ ٩٦٩ ١٠٠	شرق آسيا والمحيط الهادئ
٢٢ ٦٠٦ ١٠٠	١ ٣٢٨ ٢٠٠	أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي
١٠ ٤٦٦ ١٠٠	٣ ٨١٢ ٤٠٠	الأنشطة المشتركة بين الأقطار
٦١ ١٩٦ ٠٠٠	١٣ ٣٤٦ ٩٠٠	المجموع
		حسب القطاع
١٦ ٤٥٣ ١٠٠	٤ ٦٨٤ ٤٠٠	منع وخفض تعاطي المخدرات
١٧ ٩٤١ ١٠٠	٢ ٣٦٦ ٨٠٠	القضاء على المحاصيل غير المشروعة
١٥ ٢٩٣ ٤٠٠	٢ ٤٦٠ ١٠٠	قمع الاتجار غير المشروع بالمخدرات
١١ ٥٠٨ ٤٠٠	٣ ٨٣٥ ٦٠٠	الأنشطة المشتركة بين القطاعات
٦١ ١٩٦ ٠٠٠	١٣ ٣٤٦ ٩٠٠	المجموع

٤ - تحيط علماً مع الموافقة بالتوزيع الأولي للموارد على الأنشطة البرنامجية بمبلغ ١١٠ ٥٠٢ ٠٠٠ دولار من دولارات الولايات المتحدة لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ الممولة من الصندوق طبقاً لما هو مبين أدناه :

بيولارات الولايات المتحدة

المخصصة الغرض	العامه الغرض	توزيع الأنشطة حسب المناطق
٨ ٣٤٣ ٤٠٠	١ ١٥٦ ٥٠٠	افريقيا جنوب الصحراء
١ ٧٠٨ ٧٠٠	١ ٥٥٧ ٢٠٠	شمال افريقيا والشرق الأوسط
٧ ٤٠٢ ٢٠٠	١ ٦٥٨ ٤٠٠	وسط وشرق أوروبا
٢١ ٢٤٠ ٢٠٠	٢ ٩٨١ ٧٠٠	غرب ووسط آسيا
٢ ٦٩٣ ١٠٠	١ ٢٥٩ ٧٠٠	جنوب آسيا
١٥ ٧٢٢ ٢٠٠	١ ٢٧٩ ٠٠٠	شرق آسيا والمحيط الهادئ
٢٥ ٣٨٣ ٢٠٠	٢ ٦١٦ ٥٠٠	أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي
١٠ ٥٧٥ ٤٠٠	٤ ٩٢٤ ٦٠٠	الأنشطة المشتركة بين الأقطار
٩٣ ٠٦٨ ٤٠٠	١٧ ٤٣٣ ٦٠٠	المجموع
		حسب القطاعات
١٧ ٦٨٠ ٢٠٠	٤ ٢٦٥ ٧٠٠	منع وخفض تعاطي المخدرات
٢٥ ٣٦٧ ٣٠٠	٤ ٠٠٨ ٠٠٠	القضاء على المحاصيل غير المشروعة
٣٦ ٦٨٧ ٩٠٠	٣ ٣٧٥ ٥٠٠	قمع الاتجار غير المشروع بالمخدرات
١٣ ٣٣٣ ٠٠٠	٥ ٧٨٤ ٤٠٠	الأنشطة المشتركة بين القطاعات
٩٣ ٠٦٨ ٤٠٠	١٧ ٤٣٣ ٦٠٠	المجموع

٥ - تلاحظ أن تنفيذ الميزانية رهن بتوافر التمويل :

٦ - تحث جميع الحكومات على تقديم أكمل دعم مالي وتأييد سياسي ممكن للمنظمة ، وذلك بتوسيع قاعدة المتبرعين للبرنامج وزيادة التبرعات ، ولا سيما التبرعات العامة الغرض ، لتمكينه من مواصلة وتوسيع وتعزيز ما يقوم به من أنشطة التعاون التقني والتشغيلي ؛

٧ - تحث المدير التنفيذي على المضي قدما في تنفيذ استراتيجية تعبئة الموارد بأسرع ما يمكن لتوسيع قاعدة المانحين وزيادة التبرعات مع مراعاة أحكام قرار الجمعية العامة ٢٢٧/٥٠ المؤرخ ٢٤ أيار/مايو ١٩٩٦ ؛

٨ - تسلّم بأن تنفيذ قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٣٧/١٩٩٧ المؤرخ ٢١ تموز/يوليه ١٩٩٧

قد تكون له آثار في عملية ميزانية الصندوق .

(١) E/CN.7/1997/15 .

## المرفق الأول

### المشتركون في الدورة

#### الأعضاء

- الجزائر\* :  
أستراليا :  
جزر البهاما\* :  
بلجيكا :  
بوليفيا :  
البرازيل :  
بلغاريا\* :  
كندا :  
الصين :  
كولومبيا :  
كوت ديفوار\* :  
كوبا :  
الجمهورية التشيكية :  
اكوابور :
- أنغوس ماكدونالد وبيتر غوين سكوت وروزلين آن سيمس  
ر. يانس  
أوسفالدو أنتيسانا وخوسيه ديكر وإيفان كامارلينغي مندوسا وماريا لورديس إيسبينوسا وألبارو غونزاليس كينت  
لويس ماتياس فلاتش وخوسيه خورخي ألكاسار ألامايدا  
فيليب ماكينون ومارلين هوايت وجوديث هاسكا وإيليزا غولبيرغ  
وانغ كيانونغ ودياو مينغشينغ ويانغ إكسياكون وزاي إكسينغفو  
كارلوس بولا كاماتشو وألفريدو فارغاس أباد وخوان كارلوس بالوا وأدريانا مندوسا وألبرتو رويدا - مونتينيغرو  
ألبرتو فيلاسكو سان خوسيه وإيليسيو سامورا هيرناندنز  
ماري كوستالوفا وجان كوهوت وماركيتا سورانوفنا  
باتريسيو بالاسيوس وسانتياغو مارتينيس

- مصّر : اللواء علاء الدين علي عبد اللطيف و ابراهيم خيرت و خالد و فيق ثروت و هشام أحمد سرور
- فنتندا : أنا - مايا كوربي و بيا رانتالا و كايسا كارتونين
- فرنسا : جان - ميشيل داسك و جان - كلود برونشانين و دانييل لافروس و جان - فرانسوا بوانسو
- ألمانيا : فولكر كلاين و ديتير فولتمان و لوتار كوخ و بريجيت غيرهاردوس و هانس - جيورغ ماسين و أورسولا فولبيرس و مارتينا فولمار
- غانا : \*
- اليونان : جورجيس جورجونتسوس و نيكولاوس كوتروكيس و كونستانتينوس بييريغوس و بانايوتو كارافارسامي و تيودوروس سيموغلو
- غينيا : \*
- الهند : ه. ب. كومار و جايانت أومرانكار
- انثونيسيا : بوتشاري أفندي و ساديو جويدو و ديار نوربينتورو و لاسرو سيمبولون
- ايران (جمهورية-الاسلامية) : قدرة الله أسعدي و سيد علي محمد موسوي
- ايطاليا : فينشثو مانو و ريناتو كاستلاني و سابا ديليا و كيارا مونثالي
- جامايكا : \*
- اليابان : نوبواكي إيتو و هيروشي أسوما و كاورو ميساوا و هيدياكي موري و يوتشي إيشيكاوا و نوبوهيرو و اتانابي
- لبنان : سمير حبيقة و اللواء إلياس داود و العقيد سامي ضاهر و ميشيل قطرة
- ليبيريا : \*
- ماليزيا : \*
- المكسيك : روبرتا لافروس و ميغيل رويس - كابانياس و فيكتور أرياغا و أليخاندراف ماتوتي غورايبس

- المغرب : عبد الرحيم بن موسى ومحمد بن جلون ومحمد العروشي ومحمد عثمان بن جلون
- هولندا : هانس فورستر ونيلين ه. كورنيك وبيتير بوتمان وإريكا شوتين
- نيجيريا : موسى أحمد موسى
- باكستان : سيد مهيب أسد وأفراسياب مهدي هاشمي وزهير بيرفايز خان
- باراغواي : لويس دي غاسبيري تشافيس وماريا سي. أكوستا ألفاريس ، وأنا إيزابيل رودريغيز بايس
- بولندا : يانوز ريدزكوفسكي
- البرتغال : الغارو مندونكا ايه مورا وجواكيم رودريغيس وليونور ريبيرو دا سيلفا ولويس لياندرو دا سيلفا وأنا صوفيا سانتوس
- جمهورية كوريا : سونغ كون لي ودال-هوتشونغ وونغ-سون ليم وهيون-مو كو فلورنتينا فويكو
- رومانيا : فلورنتينا فويكو
- الاتحاد الروسي\* : أوليغ م. سوكلوف وفكتور س. دولماتوف واناتولي ج. راداتشينسكي والكسندر ف. زينيفتش وفياتشسلاف ف. سيرغيف
- جنوب افريقيا : ن. ج. نيكساکاتو-ديسيكو و ج. أ. ديفيس و ن. ب. نوتوتيللا
- اسبانيا : انطونيو اورتيس واغناسيو بايلينا
- سري لانكا : تشاندرا غيمونو ويكراماسنغه و س. س. بولوکاسينغام و ج . ت. کولاسينا
- السودان : أحمد عبد الحليم والعميد محبوب حسن سعد وكورنق اکوي باک
- السويد : بيورن سکالا وهيلينا أودمارك ومارتن فيلکنس وبير-أولا ماتسون وهنريك شتيرنبلاد ونيکلاس هرمان
- الجمهورية العربية السورية\* : موراكوت سريس واسدي
- تايلند : محمد الفاضل خليل ونضال جدة ومحمد السلمي وزیاد بوزويته
- تونس : محمد الفاضل خليل ونضال جدة ومحمد السلمی وزیاد بوزويته



- أوكرانيا : م. ماكاريفيتش و ف. بيزكوروفائيني و ر. ترونينكو و ي. كوزي و د. كونبكو
- المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وإيرلندا الشمالية : مارتن ريفين وجون فريمان وجيوف كول وراكيل رينولار ونيل كيرنوهان وسالي تيتارينغتون
- الولايات المتحدة الأمريكية : دانيل فانتوزي وجوزيف س. سنايدر وايلين هيفي وأن بلاكوود وأندريان ستيفان
- فنزويلا : ديمتريو بورسنز وفيدل غاروفالو وكيدر سالازار ونيسا بينيدا

#### الدول الأعضاء في الأمم المتحدة التي مثلت بمراقبين

أنريجان ، الأرجنتين ، اسرائيل ، أفغانستان ، أنغولا ، أوروغواي ، إيرلندا ، بنما ، بوتسوانا ، البوسنة والهرسك ، بيرو ، تركيا ، الجماهيرية العربية الليبية ، جمهورية مقدونيا اليوغوسلافيا سابقا ، جورجيا ، الدانمرك ، سلوفاكيا ، سلوفينيا ، شيلي ، العراق ، غواتيمالا ، الفلبين ، قبرص ، كازاخستان ، كرواتيا ، كينيا ، لكسمبرغ ، ليتوانيا ، مدغشقر ، المملكة العربية السعودية ، النرويج ، النمسا ، هنغاريا ، اليمن .

#### الدول غير الأعضاء في الأمم المتحدة التي مثلت بمراقبين

سويسرا والكرسي الرسولي

#### الأمانة العامة للأمم المتحدة

مركز منع الجريمة الدولية

#### هيئات الأمم المتحدة

برنامج الأمم المتحدة الانمائي وبرنامج الأمم المتحدة المعني بالمكافحة الدولية للمخدرات

#### معاهد البحوث

معهد الأمم المتحدة الأقليمي لأبحاث الجريمة والعدالة

## الوكالات المتخصصة

منظمة الصحة العالمية

### المنظمات الحكومية الدولية التي مثلت بمراقبين

مجلس أوروبا والجماعة الأوروبية والمنظمة الدولية للشرطة الجنائية وجامعة الدول العربية ومنظمة الوحدة الإفريقية ومنظمة المؤتمر الإسلامي ومنظمة الدول الأمريكية

### المنظمات غير الحكومية

المنظمات ذات المركز الاستشاري العام : المجلس الدولي للمرأة والاتحاد الدولي للمشتغلين في المهن الحرة والتجارية والحزب الراديكالي عبر الوطني

المنظمات ذات المركز الاستشاري الخاص : مؤسسة منع الجريمة في آسيا ومؤسسة كاريتاس الدولية والاتحاد الدولي للجمعيات الخيرية والاجتماعية الكاثوليكية والمنظمة المعنية بالغابات في المجتمعات المحلية والتنمية الاجتماعية والرابطة الدولية لأندية الليونز - أندية الليونز الدولية والمكتب الدولي للأطفال الكاثوليكين والمجلس الدولي المعني بالكحول ومواد الإدمان ومركز التضامن الإيطالي للشمال - الجنوب في القرن الحادي والعشرين ومعهد المجتمع المفتوح وباكس رومانا (الحركة الكاثوليكية الدولية للشؤون الفكرية والثقافية والحركة الدولية للطلاب الكاثوليكين الداعيين إلى السلم) وزمالة ريتشموند الدولية وجمعية الدفاع عن الشعوب المهددة والهيئة الدولية للانتقاد من المخدرات ومعهد فيينا للتنمية والتعاون والرابطة العالمية للمرشدات وفتيات الكشافة والمنظمة العالمية لحركة الكشافة

## المرفق الثاني

### قائمة بالوثائق المعروضة على اللجنة في دورتها الأربعين المستأنفة

العنوان أو الوصف	رمز الوثيقة
مذكرة من المدير التنفيذي عن شؤون الإدارة والميزانية	E/CN.7/1997/13/Rev.1
تقرير المدير التنفيذي عن ميزانية الدعم النهائية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٧-١٩٩٦ وميزانية الدعم الأولية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٩-١٩٩٨ لصندوق برنامج الأمم المتحدة المعني بالمكافحة الدولية للمخدرات	E/CN.7/1997/14
تقرير المدير التنفيذي بشأن الميزانية البرنامجية النهائية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٧-١٩٩٦ والميزانية البرنامجية الأولية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٩-١٩٩٨ لصندوق برنامج الأمم المتحدة المعني بالمكافحة الدولية للمخدرات	E/CN.7/1997/15
تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية عن صندوق برنامج الأمم المتحدة المعني بالمكافحة الدولية للمخدرات ؛ ميزانية الدعم النهائية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ وميزانية الدعم الأولية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩	E/CN.7/1997/16
تقرير الأمانة عن الخبرات الاستشارية في عام ١٩٩٦	E/CN.7/1997/CRP.16
المعايير المشتركة لمراجعة الحسابات لفريق مراجعي الحسابات الخارجيين التابع للأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والوكالة الدولية للطاقة الذرية	E/CN.7/1997/CRP.17
الميزانية البرنامجية النهائية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ والميزانية البرنامجية الأولية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ لصندوق برنامج الأمم المتحدة المعني بالمكافحة الدولية للمخدرات ؛ ومجموعة المشاريع الجارية موزعة حسب البرنامج لفترتي السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ و ١٩٩٨-١٩٩٩	E/CN.7/1997/CRP.18
تقرير الأمانة عن اشتراء البضائع والخدمات خلال عام ١٩٩٦	E/CN.7/1997/CRP.19
مشروع تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الأربعين المستأنفة	E/CN.7/1997/L.1/Add.12

E/CN.7/1997/L.15  
ميزانية الدعم النهائية لفترة السنتين ١٩٩٧-١٩٩٦ وميزانية الدعم الأولية لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ لصندوق برنامج الأمم المتحدة المعني بالمكافحة الدولية للمخدرات : مشروع قرار مقدم من اسبانيا وأستراليا وألمانيا والسويد وكندا والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية وهولندا واليابان

E/CN.7/1997/L.16  
الميزانية البرنامجية النهائية لفترة السنتين ١٩٩٧-١٩٩٦ والميزانية البرنامجية الأولية لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ لصندوق برنامج الأمم المتحدة المعني بالمكافحة الدولية للمخدرات : مشروع قرار مقدم من اسبانيا وأستراليا وألمانيا والسويد وكندا والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية وهولندا واليابان